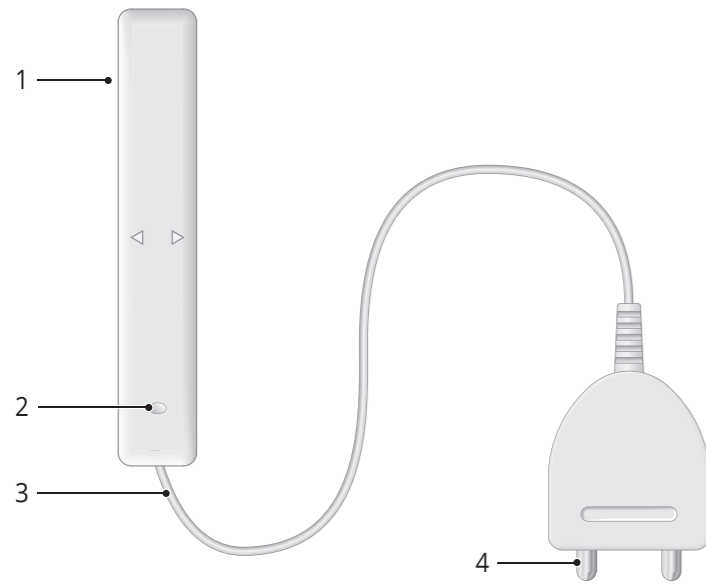


# OLYMPIA

## Zubehör für SECURE Serie Wassermelder (Art. Nr. 5995)



Lesen Sie die Bedienungsanleitung aufmerksam durch und beachten Sie die Hinweise. Bewahren Sie die Bedienungsanleitung für eine spätere Verwendung auf.

### Wichtige Hinweise zum Wassermelder

- Der Wassermelder ist geeignet für den privaten Gebrauch in geschlossenen Innenräumen.
- Der Wassermelder funktioniert nur in Verbindung mit einer Alarmanlage der SECURE Serie.
- Der Montageort des Wassermelders muss sich innerhalb der Funkreichweite zur Basis der Alarmanlage der SECURE Serie befinden.

### Sicherheitshinweise

Die folgenden Sicherheitshinweise haben Gültigkeit für das gesamte Dokument. Lesen und beachten Sie die Warnhinweise, um sich und die Umwelt zu schützen.



**Warnung!** Dieses Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren und Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen benutzt werden, wenn sie beaufsichtigt oder entsprechend unterwiesen wurden und die daraus resultierenden Gefahren verstehen. Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen. Reinigung und Wartung dürfen nicht von Kindern ohne Beaufsichtigung durchgeführt werden.



**Warnung!** Führen Sie Reparaturen am Gerät NIEMALS selbst durch. Wenden Sie sich an unseren Service. Das Gerät enthält keine vom Nutzer zu reparierenden oder zu wartenden Teile.



**Warnung!** Erstickungsgefahr! Kinder können Kleinteile, Verpackungs- oder Schutzfolien verschlucken. Halten Sie Kinder vom Gerät und dessen Verpackung fern.



**Achtung!** Sachbeschädigung durch die Verwendung nicht geeigneter Batterien! Die Verwendung nicht geeigneter Batterien kann zum Funktionsverlust des Geräts führen. Verwenden Sie ausschließlich Batterien des in den Technischen Daten beschriebenen Typs.



**Achtung!** Sachbeschädigung durch Umwelteinflüsse! Vermeiden Sie Umwelteinflüsse wie z. B. Rauch, Staub, Erschütterungen, Chemikalien, Feuchtigkeit, Hitze oder direkte Sonneneinstrahlung.

**Wichtig!** Achten Sie beim Platzieren der Sensoren darauf, dass Wände, Decken und elektrische Störquellen die Funkübertragung einschränken können.

### Bestimmungsgemäße Verwendung

Der Wassermelder dient zum frühzeitigen Erkennen von Wasserstandsüberschreitungen.

Voraussetzung für eine bestimmungsgemäße Verwendung ist die sachgemäße Installation sowie die Beachtung und Einhaltung der Hinweise dieser Bedienungsanleitung. Jede andere Verwendung gilt als nicht bestimmungsgemäß.

### Lieferumfang

Bitte prüfen Sie den Verpackungsinhalt genau. Sollte etwas fehlen oder durch den Transport beschädigt sein, dürfen Sie den Wassermelder NICHT in Betrieb nehmen!

Wassermelder	1
Batterien	2 x Microzelle, Typ AAA
Montagematerial	Klebeband
Bedienungsanleitung	1

### Übersicht

Die Abbildung vorne zeigt Ihnen den Wassermelder im Detail.

1	Batteriefach
2	LED
3	Sensorkabel
4	Sensor mit Kontaktflächen

### Montage

Achten Sie darauf, dass die Klebeflächen staub- und fettfrei sind. Der Wassermelder ist geeignet für Montageorte, an denen Überschwemmungsgefahr bspw. durch wasserführende Geräte, eindringendes Regenwasser oder überlaufende Behälter besteht.

1 Platzieren Sie den Sensor am zu überwachenden Ort.

Beachten Sie:

- Montieren Sie den Sensor direkt am zu überwachenden Ort. Der Sensor sollte je nach Verwendung direkt auf einer ebenen Flächen aufliegen oder auf Höhe der maximalen Füllmenge montiert werden.
- Das Batteriefach ist nicht wasserdicht. Nutzen Sie das im Lieferumfang enthaltene doppelseitige Klebeband, um das Batteriefach an einem geschützten Ort zu platzieren.

### Batterien einlegen

- 1 Öffnen Sie das Batteriefach, indem Sie die Verriegelung nach unten drücken.
- 2 Legen Sie zwei Batterien in das Batteriefach ein. Achten Sie darauf, die Batterien in der richtigen Ausrichtung einzulegen.
- 3 Schließen Sie das Batteriefach. Die Verriegelung rastet hörbar ein.

### Sensor anmelden

Melden Sie den Wassermelder an der Basis an. Wenn der Wassermelder auslöst, sendet der Wassermelder ein Signal an die Basis und die Basis schlägt Alarm.

- 1 Drücken und halten Sie die entsprechende Taste der Basis zum Anmelden von Sensoren.
- 2 Lösen Sie den Wassermelder aus, indem Sie die Kontaktflächen des Sensors befeuchten.

### Technische Daten

Gewicht	ca. 30 g
Abmessungen (B x H x T)	17 x 105 x 22,5 mm
Funk-Frequenz	868,5 MHz
Sendeleistung (max.)	1.28 mW
Batterie	2 x Microzelle, Typ AAA
zulässige Umgebungsbedingungen	-10 °C bis +40 °C bei 30 % bis 75 % Luftfeuchte

### Hinweise zur Entsorgung



Das nebenstehende Symbol bedeutet, dass elektrische und elektronische Altgeräte und Batterien aufgrund gesetzlicher Bestimmungen getrennt vom Hausmüll zu entsorgen sind.

Sie sind gesetzlich verpflichtet, Akkus und Batterien beim batterievertreibenden Handel sowie bei zuständigen Sammelstellen, die entsprechende Behälter bereitstellen, sicher zu entsorgen. Die Entsorgung ist unentgeltlich. Die Symbole bedeuten, dass Sie Akkus und Batterien auf keinen Fall in den Hausmüll werfen dürfen und Akkus und Batterien über Sammelstellen der Entsorgung zugeführt werden müssen.



Verpackungsmaterialien entsorgen Sie entsprechend den lokalen Vorschriften.

### Garantie

Lieber Kunde,

sollte sich an Ihrem Gerät wider Erwarten ein technisches Problem ergeben, beachten Sie bitte folgende Punkte:

Die Garantiezeit beträgt 24 Monate.

Die Garantiezeit beginnt ab Kaufdatum. Bitte bewahren Sie den Kaufbeleg und die Originalverpackung auf.

Sollte ein Problem auftreten, wenden Sie sich bitte an unseren Service-Partner

#### Transimex Service GmbH

Krabbenweg 14

26388 Wilhelmshaven

Telefon: 0180 5 007514 (Kosten aus dem dt. Festnetz bei

Drucklegung: 14 ct/Min., mobil maximal 42 ct/Min.)

Mail: obs\_kundendienst@transimex.de

### Reinigung und Pflege

- 1 Reinigen Sie die Gehäuseoberfläche mit einem weichen und fusselfreien Tuch. Verwenden Sie keine Chemikalien oder Scheuermittel.
- 2 Prüfen Sie jeden angemeldeten Sensor ein Mal monatlich und nach jedem Batteriewechsel auf Funktion.
- 3 Wechseln Sie ein Mal jährlich oder spätestens nach entsprechendem Hinweis durch die Alarmanlage die Batterien.

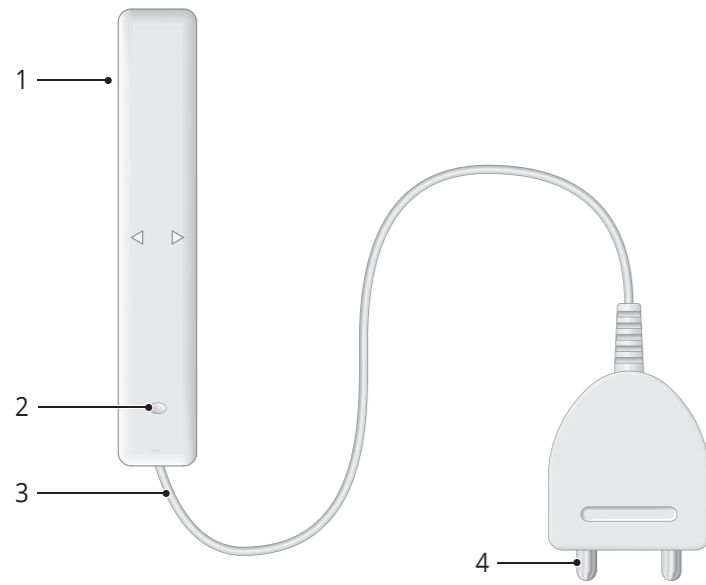
### Konformitätsinformationen

**CE** Hiermit erklärt die Olympia Business Systems Vertriebs GmbH, Zum Kraftwerk 1, 45527 Hattingen, dass sich dieses Gerät in Übereinstimmung mit den grundlegenden Anforderungen und den anderen relevanten Vorschriften der Richtlinie 2014/53/EU befindet. Das CE-Kennzeichen auf dem Gerät bestätigt die Konformität.

Detaillierte Informationen zur Konformitätserklärung finden Sie unter <http://productip.com/?f=6f1ef> oder scannen Sie diesen QR-Code.



## Accessories for the SECURE Series Water Detector (Art. No. 5995)



Read the operating manual thoroughly and observe the information. Keep the operating manual close by for future reference.

### Important Information on the Water Detector

- The water detector is designed for private use, indoors.
- The water detector only works in combination with an alarm system from the SECURE series.
- The water detector must be installed within transmission range of the base unit of the SECURE series alarm system.

### Safety Instructions

The following safety information applies to the entire document. Read and observe all the warning information to protect yourself and the environment from any harm.

**Warning!** This device can be used by children from the age of 8 and persons with restricted physical, sensory or mental capabilities or a lack of experience and knowledge as long as they are supervised or have been instructed with regard to safe use of the device and are aware of the potential risks involved with its use. Children must never play with the device. Cleaning and user maintenance may not be completed by children without any supervision.

**Warning!** NEVER complete any repairs to the device yourself. Contact our Service department. The device does not contain any parts which the user needs to repair or service.

**Warning!** Risk of suffocation! Children can swallow small parts, packaging and protective foils. Keep the device and packaging out of reach of children.

**Attention!** Risk of property damage through the use of inappropriate batteries! The use of inappropriate batteries can cause a loss of function of the device. Only use batteries of the type described in Section Technical Data.

**Attention!** Risk of property damage through environmental influences! Prevent environmental influences such as exposure to smoke, dust, vibration, chemicals, moisture, heat and direct sunlight.

**Important!** Before starting to position the sensors, take into account that walls, ceilings and sources of electrical disturbance can impair wireless communication.

### Intended Use

The water detector serves for the early detection of high water levels indicating potential flooding.

A condition for complying with the intended use is that the equipment is installed correctly and the information in the manual is observed and maintained. Any other use is considered unintended use.

### Scope of Delivery

Please check the contents of the package carefully. If anything is missing or has been damaged during transport, DO NOT put the water detector into operation!

Water detector	1
Batteries	2 x AAA batteries
Assembly material	Adhesive tape
Operating manual	1

### General View

The illustration at the beginning depicts the water detector in detail.

1	Battery compartment
2	LED
3	Sensor cable
4	Sensor with contacts

### Installation

Pay attention that the surfaces to be adhered to are free of dust and grease.

The water detector is suitable for installation locations where there is a risk of flooding, e.g. through water-supplying equipment, intruding rain water or overflowing tanks.

- 1 Position the sensors at the site to be monitored.

Observe:

- Install the sensors directly at the site to be monitored. The sensor must be installed according to the foreseen use either directly on a flat surface or at the height of the maximum fill level.
- The battery compartment is not waterproof. Use the double-sided adhesive tape included in the package contents to mount the battery compartment in a protected location.

### Inserting the Batteries

- 1 Open the battery compartment by pressing the locking latch downwards.
- 2 Insert two batteries in the battery compartment. Pay attention that the batteries are inserted the right way around.
- 3 Close the battery compartment. The lock engages audibly.

### Registering a Sensor

You must register the water detector on the base unit. When the water detector is triggered, it sends a signal to the base unit and the base unit then issues an alarm.

- 1 Press and hold the corresponding button on the base unit to register sensors.
- 2 Trigger the water detector by wetting the contact surfaces of the sensor.

### Technical Data

Weight	Approx. 30 g
Dimensions (W x H x D)	17 x 105 x 22.5 mm
Radio frequency	868.5 MHz
Transmission power (max.):	1.28 mW
Batteries	2 x AAA batteries
Permissible ambient conditions	-10 °C to +40 °C at 30% to 75% rel. humidity

### Information on Disposal

The adjacent symbol indicates that electrical and electronic apparatus and batteries no longer required must be disposed of separate from domestic waste in accordance with legal directives.

You are legally obliged to dispose of batteries and battery packs at shops which sell batteries or collection points which provide the corresponding containers. Disposal is free of charge. The symbols indicate that the batteries must not be disposed of in normal domestic waste and that they must be brought to collection points provided by local public waste authorities.

Packaging materials must be disposed of according to local regulations.

### Guarantee

Dear Customer,

we are pleased that you have chosen this equipment.

In the case of a defect, please return the device together with the receipt and original packing material to the point-of-sale.

### Cleaning and Service

- 1 Clean the surface of the housing with a soft, lint-free cloth. Never use any chemicals or scouring agents.
- 2 Check the functionality of each sensor registered once a month and after changing the batteries.
- 3 Change the batteries at least once a year or after receiving the relevant message from the alarm system.

### Information on Conformity

Olympia Business Systems Vertriebs GmbH, Zum Kraftwerk 1, 45527 Hattingen hereby declares that this device fulfils the basic requirements and other relevant provisions stipulated in the Directive 2014/53/EC. The CE mark on the device confirms its conformity.

More detailed information on the Declaration of Conformity is provided at <http://productip.com/?f=6f1ef> or scan this QR code.